

CODE:

73676 to 73687

**DECLARATION OF CONFORMITY / DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD / DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
KONFORMITÄTSEKLRÄRUNG / CONFORMITEITSVERKLARING / DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE**

- Declares under its sole responsibility that all the **single-phase and three-phase VERDON ES**-type pumps are in conformity with:
 - 2014/35/EU Low voltage directive
 - 2009/125/EC ecodesign requirements for energy-related products directive
 - 2015/863/EU RoHS Amending Annex II of 2011/65/EU directive
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 EMF measurement of home appliance (human exposure)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III technical documentation
- Déclare sous sa seule responsabilité que toutes les pompes **monophasées et triphasées** de type **VERDON ES** sont conformes aux normes suivantes:
 - Directive 2014/35/EU relative aux équipements électriques destinés à être utilisés dans les limites de tension
 - Directive 2009/125/EC pour la fixation d'exigences en matière d'écoconception applicables aux produits liés à l'énergie
 - Directive 2015/863/EU RoHS modifiant l'annexe II de la directive 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Mesures des champs EM des appareils électrodomestiques (en relation avec l'exposition humaine)
 - Normes EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III relatives à la documentation technique
- Declara bajo su única responsabilidad que todas las bombas del tipo **VERDON ES, monofásicas y trifásicas**, son conformes con:
 - Directiva 2014/35/EU de equipos de baja tensión
 - Directiva 2009/125/EC sobre requisitos de diseño ecológico aplicables a los productos relacionados con la energía
 - Directiva 2015/863/EU RoHS que modifica el Anexo II de 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Medida CEM de electrodomésticos (exposición humana)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III documentación técnica
- Dichiaro sotto la sua esclusiva responsabilità che tutte le pompe del tipo **VERDON ES, monofase e trifase**, sono conformi a:
 - Direttiva sulla bassa tensione 2014/35/EU
 - Direttiva 2009/125/EC per l'elaborazione di specifiche per la progettazione ecocompatibile dei prodotti connessi all'energia
 - Direttiva 2015/863/EU RoHS che modifica l'Allegato II di 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Misurazione dei CEM di apparecchi domestici (esposizione umana)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III Documentazione tecnica
- Erklärt in eigener Verantwortung, dass alle **einphasigen und dreiphasigen** Pumpen des Typs **VERDON ES** konform sind mit:
 - Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU
 - Richtlinie 2009/125/EC zur Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung energieverbrauchsrelevanter Produkte
 - Richtlinie 2015/863/EU RoHS zur Änderung von Anhang II von 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Messung der EMF von Haushaltgeräten (Exposition von Personen)
 - EN 50581:2012 / EN IEC 63000:2018 RoHS III Technische Dokumentation
- Verklaart op eigen verantwoordelijkheid dat alle pompen van het type **VERDON ES, enkelfasig en driefasig**, voldoen aan:
 - Laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU
 - Richtlijn 2009/125/EC betreffende de eisen inzake ecologisch ontwerp voor energiereleaterde producten
 - Richtlijn 2015/863/EU RoHS die Bijlage II wijzigt van de 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 EMV-meting van huishoudelijke apparaten (menselijke blootstelling)
 - EN 50581:2012/EN 63000:2018 RoHS III technische documentatie
- Declara sob a sua exclusiva responsabilidade que todas as bombas do tipo **VERDON ES monofásicas e trifásicas** são conformes a:
 - Diretiva de equipamentos de baixa tensão 2014/35/EU
 - Diretiva 2009/125/EC que define os requisitos de concepção ecológica dos produtos relacionados com o consumo de energia
 - Diretiva 2015/863/EU RoHS que altera o Anexo II da 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Medição CEM de eletrodomésticos (exposição humana)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Documentação técnica RoHS III

Signed the present conformity evidence

Signe la présente déclaration

Firma la presente declaración

Firma la seguente dichiarazione

Unterzeichnet diese Erklärung

Onderteken deze verklaring

Assina a presente declaração

Polinyà, 28/02/2024



Signature / Firma / Unterschrift / Assinatura

Marc Albajar Viñas, Managing Director of **Inquide, S.A.U.**

CODE:

73676 to 73687

ΔΗΛΩΣΗΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ/ДЕКЛАРАЦИЯСОТВЕТСТВИЯ/ÖVERENSSTÄMMESESFÖRKLARING ÖVERENSSTEMMESESERKLÄRING / DEKLARACJA ZGODNOŚCI PROHLÁSENÍ O SHODĚ / MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

- Δήλωση με αποκλειστική ευθύνη ότι όλες οι **μονοφασικές και τριφασικές** αντλίες τύπου **VERDON ES** συμμορφώνονται με:
 - Οδηγία 2014/35/EU περί χαμηλής τάσης
 - Οδηγία 2009/125/EC για τον καθορισμό απαιτήσεων οικολογικού σχεδιασμού για προϊόντα που σχετίζονται με την ενέργεια
 - Οδηγία 2015/863/EU RoHS σχετικά με την τροποποίηση του Παραρτήματος II της Οδηγίας 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - Οδηγία EN 62233:2008 σχετικά με την μέτρηση έκθεσης σε ηλεκτρομαγνητικά πεδία των ηλεκτρικών συσκευών (έκθεση του ανθρώπου)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III Τεχνικά έγγραφα
- Под свою исключительную ответственность заявляет, что все **однофазные и трехфазные** насосы типа **VERDON ES** соответствуют следующим требованиям:
 - Директиве 2014/35/EU по низковольтному оборудованию
 - Директива 2009/125/EC о требованиях экологичной к энергопотребляющей продукции
 - Директива 2015/863/EU RoHS с поправками к Приложению II от 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Методы измерений электромагнитных полей, создаваемых бытовыми приборами, в части их воздействия на человека
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Технической документации RoHS III
- Förklarar under eget ansvar att alla **enfasa- och trefaspumpar** av typen **VERDON ES** överensstämmer med:
 - 2014/35/EU Lågspänningsdirektiv
 - 2009/125/EC Direktiv ekodesignkrav för energirelaterade produkter
 - 2015/863/EU Direktiv RoHS Ändring av bilaga II till 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 EMF -mätning av hushållsapparater (mänsklig exponering)
 - EN 50581: 2012 / EN 63000: 2018 RoHS III teknisk dokumentation
- Erklærer på eget ansvar, at alle **enfasede og trefasede** pumper af typen **VERDON ES** er i overensstemmelse med:
 - 2014/35/EU Lavspændingsdirektiv
 - 2009/125/EC direktiv af krav til miljøvenligt design af energirelaterede produkter
 - 2015/863/EU direktiv RoHS Ændring af bilag II til 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233: 2008 EMF måling af husholdningsapparater (menneskelig eksponering)
 - EN 50581: 2012 / EN 63000: 2018 RoHS III teknisk dokumentation
- Oświadcza na własną odpowiedzialność, że wszystkie pompy typu **VERDON ES, jednofazowe i trójfazowe** są zgodne z:
 - Dyrektywą 2014/35/UE o niskim napięciu
 - Dyrektywą 2009/125/EC – ogólne zasady ustalania wymogów dotyczących ekoprojektu dla produktów związanych z energią
 - Dyrektywą 2015/863/UE RoHS zmieniającą załącznik II do Dyrektywy 2011/65/UE
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - Normą EN 62233:2008 Metody pomiaru pól elektromagnetycznych elektrycznego sprzętu użytku domowego (narażenie człowieka)
 - Normą EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Dokumentacja techniczna dot. ograniczeń substancji niebezpiecznych RoHS III
- Prohláše na vlastní odpovědnost, že všechna **jednofázová a třífázová** čerpadla typu **VERDON ES** jsou v souladu s:
 - 2014/35/EU Směrnice o nízkém napětí
 - 2009/125/EC Směrnice o stanovení rámce pro určení požadavků na ekodesign výrobků spojených se spotřebou energie
 - 2015/863/EU RoHS, kterým se mění příloha II směrnice 2011/65/UE
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Měření elektromagnetických polí domácích spotřebičů (expozice člověka)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Technická dokumentace RoHS III
- Kizárolágos felelőssége mellett kijelenti, hogy az **VERDON ES** típusú, **egyfázisú és háromfázisú** szivattyúk megfelelnek az alábbiaknak:
 - 2014/35/EU Kisfeszültségű irányelv
 - 2009/125/EC irányelve az energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó követelményekről
 - 2015/863/EU irányelv RoHS a 2011/65/EU mellékletének módosításáról II.
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Háztartási és hasonló jellegű készülékek elektromágneses terének emberi expozícióra vonatkozó mérési módszerei
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III műszaki dokumentáció
- Υπογράφει την παρούσα δήλωση συμμόρφωσης
Подпишите это заявление
Undertecknar denna försäkran
Underskriv denne erklæring
Niniejszj deklaracje podpisuje
Podepisuje toto prohlášení
A jelen megfelelőségi igazolást aláírásával ellátta

Polinya, 28/02/2024



Signature / Firma / Unterschrift / Assinatura

Marc Albajar Viñas, Managing Director of Inquide, S.A.U.

CODE:

73676 to 73687

**DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI / IZJAVA O SUKLADNOSTI / DECLARAȚIA DE CONFORMITATE
VYHLÁSENIE O ZHODE / UYUMLULUK BEYANI / ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ**

תומיאת תרצה / دليل المطابقة

- Izjavljuje pod sopstvenom odgovornošću da su sve **monofazne i trofazne** pumpe tipa **VERDON ES** u skladu sa:
 - Direktive o niskom naponu 2014/35/EU
 - Zahtevi za ekodizajn proizvoda koji koriste energiju prema Direktivi 2009/125/EC
 - Direktive 2015/863/EU RoHS o izmenama i dopunama Aneksa II od 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - Merenje elektromagnetnog zračenja kućnih aparata (izloženost ljudi) – EN 62233:2008 EMF
 - RoHS III tehnička dokumentacija standarda EN 50581:2012/EN 63000:2018
- Izjavljuje pod svojom isključivom odgovornošću da su sve **jednofazne i trofazne** pumpe vrste **VERDON ES** skladne sa:
 - 2014/35/EU Niskonaponska direktiva
 - Direktiva 2009/125/EC o zahtjevima za ekološki dizajn proizvoda koji koriste energiju
 - Direktiva 2015/863/EU RoHS koji modifia Dodatak za izlagati II od 2011/65/EU
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 EMF mjerjenja za kućanske aparate (izloženost ljudi)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III tehnička dokumentacija
- Declară pe propria sa răspundere că toate pompele **monofazate și trifazate** de tip **VERDON ES** sunt în conformitate cu:
 - 2014/35/UE Directiva privind echipamentele de joasă tensiune
 - Directiva 2009/125/EC pentru stabilirea cerințelor în materie de proiectare ecologică aplicabile produselor relaționate cu sectorul energetic
 - Directiva 2015/863/UE RoHS de modificare a Anexei II la 2011/65/UE
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Măsurarea EMF a aparatelor de uz casnic (expunerea oamenilor)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Documentația tehnică RoHS III
- Vyhlasuje na svoju výhradnú zodpovednosť, že všetky **jednofázové a trojfázové** čerpadlá typu **VERDON ES** sú v súlade s:
 - Smernica 2014/35/EÚ pre nízke napätie
 - Smernica 2009/125/EC o vytvorení rámca na ekodizajnové požiadaviek na ekodizajnové energeticky významných výrobkov
 - Smernica 2015/863/EÚ RoHS, ktorým sa mení a dopĺňa príloha II k 2011/65/EÚ
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 meranie EMF domácich spotrebičov (vystavenie človeka)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Technická dokumentácia RoHS III
- Tamamen kendi sorumluluğunda olmak üzere, tüm **tek fazlı ve üç fazlı** **VERDON ES** tipi pompaların aşağıdakilerle uyumlu olduğunu beyan eder:
 - 2014/35/AB Düşük voltaj direktifi
 - 2009/125/EC Enerjiyle İlgili Ürünler için Ekodizajn Gereksinimleri Direktifi
 - 2011/65/AB kapsamındaki Ek II'yi Değiştiren 2015/863/AB RoHS Direktifi
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Ev cihazlarının oluşturduğu EMF'nin ölçümü (insanların maruz kalması)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III teknik belgeleri
- Декларира на собствена отговорност, че всички **еднофазни и трифазни** помпи тип **VERDON ES** са в съответствие с:
 - Директива 2014/35/ЕС за ниско напрежение
 - 2009/125/ЕС Директива за изискванията за екодизайн към продукти, свързани с енергопотреблението
 - Директива 2015/863/ЕС RoHS за изменение на приложение II от 2011/65/ЕС
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 Измерване на ЕМП на домакински уреди (експозиция на хора)
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 Техническа документация RoHS III
- أقر على مسؤوليتي مسؤوليتها وحدها، جميع المضخات من النوع **VERDON ES** أحادية الطور وثلاث مراحل تتفق مع:
 - توجيه معدات الجهد المنخفض 2014/35/UE
 - متطلبات التصميم البيئي لتوجيهات المنتجات المتعلقة بالطاقة 2009/125/EC
 - التوجيه 2015/863/UE المعدل للملحق الثاني الصادر في 2011/65/EC
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - EN 62233:2008 EMF قياس التوافق الكهرومغناطيسي للأجهزة المنزلية.
 - EN 50581:2012 / EN 63000:2018 RoHS III الوثائق الفنية
- מעביר תחת אחריותי כי כל המשאבות **חד פאזיות וולת פאזיות** של **VERDON ES** תואמות את הנחיות הב:
 - הנחיות למתח נמוך EU/2014/35
 - דרישות עיצוב אקולוגי למוצרים למצרים הקשורים לארגוני EC/2009/125
 - הוראה E.U. RoHS/2015/863 לתיקון נספח II של 2011/65/EC
 - EN 60335-1:2012/A15:2021
 - EN 60335-2-41:2021/A11:2021
 - מדידה במכשיר ביתי (חשיפה לאדם) EN 62233:2008 EMF
 - RoHS III 2018 תיעוד טכני EN 50581: 2012 / EN 63000
- Potpisan dokaz o uskladenosti
Potpisana izjava o sukladnosti
Semnarea dovezii prezente a conformității
Tento dokaz o zhode podpisal
Mevcut uyumluluk bulgularını imzalamışım
Подписал настоящето доказателство за съответствие
- التوقيع على دليل المطابقة الحالي
لأراية بايم على الحثوم
- Polinja, 28/02/2024
- Signature / Firma / Unterschrift / Assinatura

Marс Albajar Viñas, Managing Director of Inquide, S.A.U.